

MESSE TARIFE – ТАРИФЫ – FARES

Leipzig	K L A S S E	US-\$		
Berlin	T	7,60	13,70	0,08
Amsterdam	T	35,30	63,60	0,50
Athen	T	134,20	241,60	1,85
Beograd	T	79,80	143,70	1,02
Brno	T	38,-	68,40	0,38
Bruzellos	T	35,30	63,60	0,50
Bucuresti	T	113,70	204,70	1,15
Budapest	T	62,30	112,20	0,64
Helsinki	T	102,10	183,80	1,23
Kobenhavn	T	46,40	83,60	0,64
London	T	58,80	105,90	0,74
Moskwa	T	155,10	279,20	1,56
Oslo	T	76,60	137,90	0,95
Paris	T	46,80	84,30	0,63
Praha	T	25,-	45,-	0,25
Sofia	T	104,-	187,20	1,04
Stockholm	T	76,60	137,90	0,95
Warszawa	T	54,10	97,40	0,67
Wien	T	32,70	58,90	0,39
Zagreb	T	56,60	101,90	0,73
Zürich	T	41,10	74,-	0,57

In den vorstehend genannten Flugpreisen sind die Gebühren für die Bodenbeförderung nicht enthalten. Der Flugplan und die Tarife können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

В вышеуказанных тарифах не включены тарифы на наемную перевозку. Расписание и тарифы могут быть изменены без предварительного предупреждения.

Above tariffs do not include the fares for ground transportation. Schedules and fares shown are subject to alteration without previous notice.

ГЕРАК

Zusätzlich zu der kostenlosen Beförderung von 20 kg Gepäck können Sie folgende Gegenstände unentgeltlich mit sich führen: eine Damenhandtasche, einen Mantel, eine Reisetasche, einen Regenschirm oder Spazierstock, eine angemessene Menge Leinwand für den Flug und Reiseverpflegung für ein Kleinkind sowie einen Babykorb.

БАГАЖ

Vam разрешается провозить без оплаты сверх установленной нормы бесплатного багажа в количестве 20 кг следующие предметы: дамскую сумку, пальто, плед, зонтик или трость, несколько книг и журнал для чтения, питание для ребенка и дорожную колыбельку.

BAGGAGE

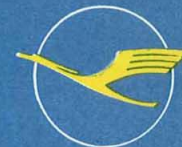
In addition to the free baggage allowance of 20 kilos, the following articles may also be carried free: A lady's handbag, an overcoat, a travelling-rug, an umbrella or walking stick, a reasonable amount of reading material for the flight, baby food for consumption en route, and an infant's carrying basket.

**Buchungsstellen / Адрес агентства
Booking offices**

Stadt Город Town	Buchungsstellen Адреса агентства Booking offices	Telefon, Telegramm Telex Телефон, Телегр. адрес, Телеграф
Amsterdam	KLM, Leidseplein 1-3	73 12 12 Kalmaera, Amsterdam
Athen	M. J. Allalouf & Co Venizelos Ave. 20	624. 808/9 Allaloufco
Beograd	JAT, Bulevar Revolucije 17	315 91, 310 42, 303 10 JAT Booking
Berlin	Deutsche Lufthansa, Zentrales Flugreisebüro, Berlin NO 18, Strausberger Platz 8	22 01 71 Reiseluft Berlin, 011-366
Bruzellos	SABENA, Air Terminus 35, Rue Cardinal Mercier	11 90 60 Airsabena, Bruzellos Sabenaeres, Bruzellos Sabenaero
Bucuresti	TAROM, Boulevard Republicii 16	16 33 46 Tarom, Bucuresti
Budapest	MALEV, Budapest Dorottya-utca 2	184-649 Malév, Budapest Malév 605
Helsinki	FINNAIR-AERO O/Y, Töölönkatu 4 Töölögatan	44 05 51 Finnair, Helsinki
Kobenhavn	SAS, Building Hammerichsgade	Minerva 73 33 Sasystem, Kobenhavn
Leipzig	Ausländertreffpunkt, Neues Rathaus, Martin-Luther-Ring 4/6	30 555, 30 053 Ausländertreffpunkt 051-521
Moskwa	AEROFLOT, Swerdlowplatz, Hotel Metropol	B 1 10 97 Moskwa, Metropol, Movres 174
New Delhi	AIR INDIA Bldg. 9-A, Connaught Place	48 395 Air India, New Delhi
Oslo	SAS, Karl Johansgate 18 Ruselokkveien 6	Sasystem 42 99 70
Paris	AIR FRANCE 119, Champs Elysées, Paris Villa	Balzac 70-50, 50-29 Air Franco, Paris
Praha	ČSA, Praha I, Náměstí Republiky 8	657 41 serlo Pragair, Praha Pragair Praha 190, 177
Sofija	TABSO, Ploštat Narodno Sobranie 12	7-01-82, 8-45-94 Tabso Sofia
Stockholm	SAS, Flygcity Normalmstorg 1	28 90 40 Sasystem, Stockholm
Warszawa	LOT, Plac Konstytucji 3	8-75-80 Rospolait, Warszawa 10 399
Wien	AUA, Wien I, Opernring 13	57 55 45-49
Zürich	SWISSAIR, Hauptbahnhof Zürich	34-16-00 Airticket, Zürich

sowie die Zweigstellen des Reisebüros der Deutschen Demokratischen Republik

Informationszentrum der Deutschen Lufthansa
Leipzig C 1, Goethestraße (Messedienst), Telefon 76 21
Auskunft und Beratung in allen Fragen des Frachtverkehrs



Messe Flugplan



1. 9. – 12. 9. 1961

DEUTSCHE LUFTHANSA

BERLIN – LEIPZIG – BERLIN БЕРЛИН – ЛЕЙПЦИГ – БЕРЛИН

DH 01	DH 07	DH 09	DH 11	DH 13	DH 15	DH 03	DH 17	DH 19	DH 21	Fluglinien-Nr.	DH 04	DH 02	DH 10	DH 12	DH 14	DH 16	DH 18	DH 20	DH 22	DH 08
1., 2. 9. 4.-9. 9. 11., 12. 9. IL-14	2. 9.- 11. 9.	4. 9.- 11. 9.	tägl. IL-14	tägl. IL-14	tägl. IL-14	2. und 9. 9. IL-14	1. 9.- 9. 9. IL-14	tägl. IL-14	1. 9.- 11. 9. IL-14	Verkehrstage Flugzeug	2. 9.- 12. 9. IL-14	1., 2. 9. 4.-9. 9. 11., 12. 9. IL-14	tägl. IL-14	tägl. IL-14	1. 9.- 9. 9. IL-14	tägl. IL-14	11. 9. IL-14	tägl. IL-14	9. 9. IL-14	10. 9. IL-14
06.40 07.20	07.00 07.40	07.20 08.00	07.50 08.30	10.40 11.20	14.00 14.40	14.30 15.10	15.50 16.30	17.30 18.10	19.30 20.10	ab Berlin an an Leipzig ab	07.30 06.50	08.20 07.40	09.50 09.10	13.00 12.20	15.30 14.50	16.30 15.50	17.40 17.00	19.00 18.20	20.20 19.40	22.10 21.30

In Berlin Anschluß von bzw. nach Bucuresti, Budapest, Bruxelles, Helsinki, Kobenhavn, London, Moskwa, Paris, Sofia, Stockholm, Warszawa

WIEN – PRAHA – LEIPZIG ВЕНА – ПРАГА – ЛЕЙПЦИГ

IF 721	IF 723	IF 725	MA 389/A	Fluglinien-Nr.	IF 720	IF 724	MA 388/A
2., 5., 6., 8.-10. 9. IL-14	3. 9. IL-14	4., 7., 11. 9. IL-14	4., 7., 11. 9. IL-14	Verkehrstage Flugzeug	2., 3., 5., 6., 8.-10. 9. IL-14	4., 7., 11. 9. IL-14	4., 7., 11. 9. IL-14
12.45 13.50 14.35 15.40	12.40 ↓ 14.55	14.35 15.40	10.10 ↓ 12.15	ab Wien an an Praha ab ab Praha an an Leipzig ab	11.40 10.35 09.50 08.45	09.50 08.45	17.20 ↑ 15.15

In PRAG Anschluß von bzw. nach: Belgrad, Brno, Budapest, Bukarest, Sofia, Naher, Mittlerer und Ferner Osten. In WIEN Anschluß von bzw. nach: Athen, Belgrad, Rom, Zagreb, Zürich, Naher, Mittlerer und Ferner Osten.

KOBENHAVN – (BERLIN) – LEIPZIG
 КОПЕНГАГЕН – (БЕРЛИН) – ЛЕЙПЦИГ

IF 701	IF 703	Fluglinien-Nr.	IF 700	IF 702
1. 9. bis 9. 9. IL-14	10. 9. 11. 9. IL-14	Verkehrstage Flugzeug	1.-3. 9. IL-14	4.-11. 9. IL-14
11.50 ↓ 13.50	11.50 13.20	ab Kobenhavn an an Berlin ab an Leipzig ab	11.00 09.30	11.00 ↑ 09.00

In Kobenhavn Anschluß von bzw. nach Gothenburg, Helsinki, Malmö, Oslo, Reykjavik, Stockholm

ERFURT – LEIPZIG – BARTH ЭРФУРТ – ЛЕЙПЦИГ – БАРТ

DH 131	DH 141	Fluglinien-Nr.	DH 142	DH 132
1., 2., 4.-9., 11., 12. 9. IL-14	1., 2., 4.-9., 11., 12. 9. IL-14	Verkehrstage Flugzeug	1., 2., 4.-8., 11., 12. 9. IL-14	1., 2., 4.-9., 11., 12. 9. IL-14
12.10 13.45	10.20 10.45 11.05 12.40	ab Erfurt an an Leipzig ab ab Leipzig an an Barth ab	15.25 15.00 14.40 13.05	11.05 09.30

BRUXELLES/AMSTERDAM – LEIPZIG
 БРЮССЕЛЬ/АМСТЕРДАМ – ЛЕЙПЦИГ

SN-VNR	KL 205	Fluglinien-Nr.	SN-VNR	KL 206
2. 9. bis 11. 9. CV 440	1. 9. bis 10. 9. CV 340	Verkehrstage Flugzeug	2. 9. bis 11. 9. CV 440	1. 9. bis 10. 9. CV 340
11.30 ↓ 12.25 12.55 14.40	11.00 ↓ 13.20	ab Bruxelles an ab Amsterdam an an Düsseldorf ab ab Düsseldorf an an Leipzig ab	19.40 ↑ 18.50 18.20 16.20	21.15 ↑ 19.00

In Bruxelles/Amsterdam Anschluß von bzw. nach London, Paris, New York